31998D0575

15.10.1998 *DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH* L 278/35

DECYZJA KOMISJI
z dnia 16 września 1998 r.
w sprawie wspólnej regulacji technicznej dotyczącej ogólnych wymagań przyłączeniowych dla ruchomych stacji, używanych w publicznych cyfrowych sieciach łączności fazy II działających w paśmie GSM 1800 (wydanie 2)

(notyfikowana jako dokument nr C(1998) 2721)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(98/575/WE)

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając dyrektywę 98/13/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lutego 1998 r. odnoszącą się do telekomunikacyjnych urządzeń końcowych oraz urządzeń naziemnych stacji satelitarnych, w tym wzajemnego uznawania ich zgodności [1], w szczególności jej art. 7 ust. 2 tiret drugie,

a także mając na uwadze, co następuje:

Komisja przyjęła środek określający typ urządzeń końcowych, dla których jest wymagana wspólna regulacja techniczna, jak również związana z nim deklaracja w sprawie zakresu, zgodnie z art. 7 ust. 2 tiret pierwsze;

należy przyjąć odpowiednie zharmonizowane normy, lub ich części, wdrażające zasadnicze wymagania, które mają zostać przekształcone we wspólną regulację techniczną;

w celu zapewnienia producentom ciągłego dostępu do rynków, należy wprowadzić regulacje przejściowe dotyczące urządzeń homologowanych zgodnie z decyzją Komisji 97/528/WE [2];

decyzja 97/528/WE powinna stracić moc po zakończeniu okresu przejściowego;

wniosek został przedłożony (ACTE), zgodnie z art. 29 ust. 2;

wspólna regulacja techniczna przyjęta w niniejszej decyzji jest zgodna z opinią ACTE,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

1. Niniejsza decyzja stosuje się do urządzeń końcowych, przeznaczonych do przyłączania do publicznej sieci telekomunikacyjnej, wchodzących w zakres zharmonizowanej normy, określonej w art. 2 ust. 1.

2. Niniejsza decyzja ustanawia wspólną regulację techniczną dotyczącą wymagań przyłączeniowych dla urządzeń końcowych w II fazie publicznej ogólnoeuropejskiej sieci komórkowej cyfrowej naziemnej sieci używającej pasma DCS1 800 MHz z separacją kanałów, co 200 kHz oraz zawierającej kanały transmisyjne według zasady TDMA. Niniejsza decyzja dotyczy także urządzeń końcowych mogących działać w obu pasmach GSM 900 MHz i GSM 1800 MHz.

Artykuł 2

1. Wspólna regulacja techniczna obejmuje zharmonizowaną normę opracowaną przez właściwy organ normalizacyjny i wdrażającą w odpowiednim zakresie zasadnicze wymagania określone w art. 5 lit. c)–f) dyrektywy 98/13/WE. Odniesienie do normy określone jest w załączniku I. Mające zastosowanie części określone są w załączniku II.

2. Urządzenia końcowe objęte niniejszą decyzją są zgodne ze wspólną regulacją techniczną, określoną w ust. 1, spełniają zasadnicze wymagania określone w art. 5 lit. a) i b) dyrektywy 98/13/WE oraz spełniają wymagania wszystkich innych mających zastosowanie dyrektyw, w szczególności dyrektyw Rady 73/23/EWG [3] i 89/336/EWG [4].

Artykuł 3

Notyfikowane organy wyznaczone do realizacji procedur określonych w art. 10 dyrektywy 98/13/WE w odniesieniu do urządzeń końcowych objętych art. 1 ust. 1 niniejszej decyzji stosują lub zapewniają stosowanie mających zastosowanie części ze zharmonizowanej normy określonej w art. 2 ust. 1 po wejściu w życie niniejszej decyzji.

[1] Dz.U. L 74 z 12.3.1998, str. 1.
[2] Dz.U. L 215 z 7.8.1997, str. 60.
[3] Dz.U. L 77 z 26.3.1973, str. 29.
[4] Dz.U. L 139 z 23.5.1989, str. 19.

Artykuł 4

1. Decyzja 97/528/WE traci moc od dnia następującego 3 miesiące po wejściu w życie niniejszej decyzji.

2. Urządzenia końcowe homologowane zgodnie z decyzją 97/528/WE mogą dalej być wprowadzane do obrotu i wprowadzane do użytku, pod warunkiem że taka homologacja zostanie udzielona nie później niż trzy miesiące od wejścia w życie niniejszej decyzji.

Artykuł 5

Niniejsza decyzja skierowana jest do Państw Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 16 września 1998 r.

W imieniu Komisji

Martin BANGEMANN

Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK I

Odniesienie do właściwej normy zharmonizowanej

Norma zharmonizowana, określona w art. 2 niniejszej decyzji, to:

Systemy cyfrowej łączności komórkowej (faza 2);

Wymagania przyłączeniowe dla stacji ruchomych w paśmie DCS 1 800 i dodatkowym paśmie GSM 900;

Dostęp

ETSI

Europejski Instytut Norm Telekomunikacyjnych

Sekretariat ETSI

TBR 31 wydanie 2 — marzec 1998 r.

(z wyjątkiem wstępu)

Dodatkowe informacje

Europejski Instytut Norm Telekomunikacyjnych jest uznany zgodnie z dyrektywą Rady 83/189/EWG [1].

Norma zharmonizowana, określona wyżej, została opracowana zgodnie z mandatem wydanym według odpowiedniej procedury określonej dyrektywą 83/189/EWG.

Pełny tekst normy zharmonizowanej można otrzymać w:

European Telecommunications Standards Institute
650 route des Lucioles
F—06921 Sophia Antipolis Cedex

European Commission,
DG XIII/A/2 – (BU 31, 1/7)
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B—1049 Bruksela

lub w innych organizacjach odpowiedzialnych za udostępnianie norm ETSI. Wykaz tych organizacji i instytucji znajduje się na stronie internetowej (www.ispo.cec.be).

[1] Dz.U. L 109 z 26.4.1983, str. 8.

ZAŁĄCZNIK II

Mające zastosowanie części TBR 31 (wydanie 2)

Wymóg TBR 31

11.1.1	11.1.2	11.2	11.3	11.4	11.5
12.1.1	12.1.2	12.2.1	12.2.2	13.1	13.2
13.3-1	13.4	14.1.1.2	14.1.2.2	14.2.1	14.2.2
14.2.3	14.2.4	14.3	14.4.1	14.4.2	14.4.4
14.4.5	14.5.1	14.5.2	14.6.1	14.6.2	14.7.1
14.8.1	14.8.2	15	16	17.1	17.2
18	19.1	19.2	19.3	20.1	20.2
20.3	20.4	20.5	20.6	20.7	20.8
20.9	20.10	20.11	20.12	20.13	20.15
20.16	20.17	20.19	20.20.1	20.20.2	21.1
21.2	21.3.1	21.3.2	21.4	22	25.2.1.1.1
25.2.1.1.2.1	25.2.1.1.2.2	25.2.1.1.2.3	25.2.1.1.3	25.2.1.1.4	25.2.1.2.1
25.2.1.2.2	25.2.1.2.3	25.2.1.2.4	25.2.2.1	25.2.2.2	25.2.2.3
25.2.3	25.2.4.3	25.2.5.1	25.2.5.2	25.2.6.1	25.2.6.2
25.2.7	26.2.1.1	26.2.1.2	26.2.1.3	26.2.2	26.2.3
26.2.4 pr1	26.2.4 pr2	26.2.4 pr3	26.2.4 pr4	26.2.4 pr5	26.2.4 pr6
26.2.4 pr7	26.2.4 pr8	26.5.1	26.5.2.1.1	26.5.2.1.2	26.5.2.2
26.5.2.3	26.5.3.1	26.5.3.2	26.5.3.3	26.5.3.4	26.5.4.1
26.5.5.1.1.1	26.5.5.1.1.2	26.5.5.1.2	26.5.5.2.1	26.5.5.2.3	26.5.5.3.1.1
26.5.5.3.2	26.5.6.1.1	26.5.6.1.2	26.5.6.2.1	26.5.6.2.4	26.5.6.3
26.5.7.1.1	26.5.7.1.3	26.5.7.1.4	26.5.7.2	26.5.7.3	26.6.1.1
26.6.1.2	26.6.1.3	26.6.1.4	26.6.2.1.1	26.6.2.1.2	26.6.2.1.3
26.6.2.2	26.6.2.3.1	26.6.2.3.2	26.6.2.4	26.6.2.5	26.6.3.1
26.6.3.2	26.6.3.3	26.6.3.4	26.6.3.6	26.6.4.1	26.6.4.2.2
26.6.5.1-1	26.6.5.1-2	26.6.5.1-3	26.6.5.1-4	26.6.5.1-5	26.6.5.1-6
26.6.5.1-7	26.6.5.1-8	26.6.5.2-1	26.6.5.2-2	26.6.5.2-3	26.6.5.2-4
26.6.5.2-5	26.6.5.2-6	26.6.5.2-7	26.6.5.2-8	26.6.5.2-9	26.6.5.2-10
26.6.5.3-1	26.6.5.3-2	26.6.5.4-1	26.6.5.4-2	26.6.5.4-3	26.6.5.4-4
26.6.5.5.1	26.6.5.5.2	26.6.5.6	26.6.5.7	26.6.5.8	26.6.5.9
26.6.6.1	26.6.7.1	26.6.8.4	26.6.8.5	26.10.2.1	26.10.2.2
26.10.2.3	26.10.2.5	26.10.3.1	26.6.12.1	26.6.12.2	26.6.12.3
26.6.12.4	26.6.13.3	26.6.13.5	26.6.13.6	26.6.13.8	26.6.13.9
26.6.13.10	26.7.1	26.7.2.1	26.7.2.2	26.7.3.1	26.7.3.2
26.7.4.1	26.7.4.2.1	26.7.4.2.2-1	26.7.4.2.2-2	26.7.4.2.3	26.7.4.2.4 pr1
26.7.4.3.1	26.7.4.3.2	26.7.4.3.3	26.7.4.3.4	26.7.4.5.1	26.7.4.5.2
26.7.4.6	26.7.5.3	26.7.5.5	26.7.5.7.1	26.8.1.2.2.1	26.8.1.2.2.2
26.8.1.2.3.2	26.8.1.2.3.5	26.8.1.2.3.6	26.8.1.2.4.2	26.8.1.2.4.3	26.8.1.2.4.4
26.8.1.2.4.5	26.8.1.2.4.6	26.8.1.2.4.7	26.8.1.2.4.8	26.8.1.2.4.13	26.8.1.2.5.2
26.8.1.2.5.3	26.8.1.2.6.2	26.8.1.2.6.3	26.8.1.2.6.5	26.8.1.2.6.6	26.8.1.2.7.1

26.8.1.2.7.3	26.8.1.2.8.1	26.8.1.2.9.1	26.8.1.2.9.2	26.8.1.2.9.4	26.8.1.3.1.1
26.8.1.3.3.1	26.8.1.3.3.3	26.8.1.3.3.4	26.8.1.3.4.2	26.8.1.3.4.3	26.8.1.3.4.8
26.8.1.3.5.2	26.8.1.3.5.3	26.8.1.3.5.4	26.8.1.3.5.5	26.8.1.4.2.1	26.8.1.4.3.1
26.8.1.4.3.2	26.8.1.4.5.1	26.8.2.1	26.8.2.2	26.8.2.3	26.8.3
26.9.2	26.9.3	26.9.4	26.9.5	26.9.6.1.1	26.9.6.1.2
26.9.6.2.1	26.9.6.2.2	26.11.2.1	26.11.2.2.1	26.11.2.2.2	26.11.2.3
26.11.3.1	26.11.3.2	26.11.5.1	26.12.1	26.12.2.1	26.12.2.2
26.12.3	26.12.4	26.12.5	27.3	27.4	27.5
27.6	27.7	27.10	27.11.1.1	27.11.1.2	27.11.1.3
27.11.1.4	27.11.1.5	27.11.2.1	27.11.2.2	27.11.2.3	27.11.2.4
27.11.3	27.12.1	27.12.2	27.14.3	27.14.4	27.17.1.1
27.17.1.2	27.17.1.3	27.17.1.4	27.17.1.5.1	27.17.1.5.2	27.17.1.5.3
27.17.1.5.4	27.17.2.1.1	27.17.2.1.2	27.17.2.2	27.17.2.3	27.17.2.5
27.18.1	27.18.2	27.19	27.20	27.21.1	27.21.3
27.21.4	29.3.2.6.7	29.3.2.6.9	29.3.3.2	29.3.3.3	29.3.3.5
31.6.1.1	31.6.1.2	31.6.1.5	31.6.1.6	31.6.1.7	31.6.1.8
31.6.2.1	31.6.2.2	31.6.2.3	31.6.2.4	31.6.2.5	31.8.1.1
31.8.3.1	31.10	32.11	32.12	33.6	34.2.1
34.2.2	34.2.3	34.2.5.3	34.3		